



beyerdynamic

AVENTHO 300

OVER-EAR WIRELESS HEADPHONES

OVER-EAR-WIRELESS-KOPFHÖRER

耳罩式无线耳机

頭戴式耳機

Quick Start Guide | Kurzanleitung

使用说明精简版 | 快速入門指南

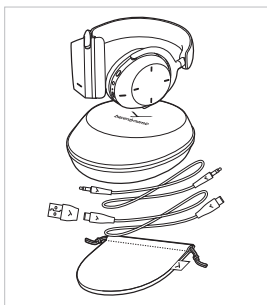




CONTENTS | INHALT | 目录 | 内容

BOX CONTENTS LIEFERUMFANG 随机清单 清單	4
APP APP 应用 APP	5
CONTROLS BEDIENELEMENTE 操作元件 操作元件	6
PAIRING KOPPELN 配对 配對	7
ON/OFF EIN/AUS 开/关 開/關	8
OPERATING BEDIENUNG 使用 操作	9
ASSISTANT ASSISTENT 助手 助手	10
ANC MODE ANC-MODUS ANC 模式 ANC 模式	11
VOLUME LAUTSTÄRKE 音量 音量	12
TELEPHONE TELEFONIEREN 通话 通話	13
CHARGING LADEN 充电 充電	14
HELP/REGISTRATION HILFE/REGISTRIERUNG 帮助/注册 幫助/註冊	15

BOX CONTENTS | LIEFERUMFANG | 随机清单 | 清單



- ▶ AVENTHO 300 headphones
- ▶ USB-C to USB-C charging cable
- ▶ USB-A to USB-C adapter
- ▶ Jack cable
- ▶ Drawstring bag
- ▶ Hard case
- ▶ This quick start guide and compliance booklet

- ▶ Kopfhörer AVENTHO 300
- ▶ Ladekabel USB-C auf USB-C
- ▶ Adapter USB-A auf USB-C
- ▶ Klinikenkabel
- ▶ Kordelzugbeutel
- ▶ Hardcase
- ▶ Diese Kurzanleitung und Compliance Booklet

- ▶ 耳机 AVENTHO 300
- ▶ USB-C 至 USB-C 充电线
- ▶ 从 USB-A 到 USB-C 的适配器
- ▶ 插孔线
- ▶ 抽绳包
- ▶ 硬盒
- ▶ 本精简版使用说明及合规手册

- ▶ 耳機 AVENTHO 300
- ▶ USB-C 至 USB-C 充電線
- ▶ USB-A 至 USB-C 轉接器
- ▶ 插孔線
- ▶ 抽繩包
- ▶ 硬盒
- ▶ 操作說明精簡版和合規手冊

APP | APP | 应用 | APP



Search bar containing the text "beyerdynamic"



beyerdynamic



The beyerdynamic App gives you a more customised control of your AVENTHO 300.

- ▶ Download the beyerdynamic App from the App Store (for iOS devices) or Google Play (for Android devices). With the beyerdynamic App you can carry out customised operation settings and software updates. These settings are saved to your AVENTHO 300, so you can enjoy with any playback device connected to your AVENTHO 300.

Die beyerdynamic App ermöglicht Ihnen eine individuellere Steuerung Ihres AVENTHO 300.

- ▶ Laden Sie die beyerdynamic App aus dem App Store (für iOS-Geräte) oder von Google Play (für Android-Geräte) herunter. Mit der beyerdynamic App können Sie benutzerdefinierte Betriebseinstellungen und Software-Updates vornehmen. Diese Einstellungen werden auf Ihrem AVENTHO 300 gespeichert, so dass Sie sie mit jedem Abspielgerät, das mit Ihrem AVENTHO 300 verbunden ist, genießen können.

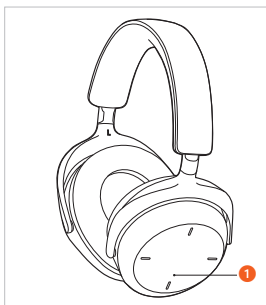
拜雅应用程序支持您对 AVENTHO 300 进行更具个性化的操作。

- ▶ 从应用商店（针对 iOS 设备）或 Google Play（针对 Android 设备）下载拜雅应用程序。使用拜雅应用程序，您可自定义操作设置和软件更新。这些设置将保存在您的 AVENTHO 300 中，因此您可在与您的 AVENTHO 300 连接的任何播放设备上畅享所设定的功能。

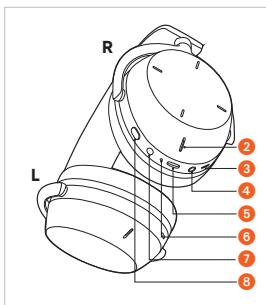
beyerdynamic App 讓您能更個性化地控制 AVENTHO 300。

- ▶ 從 App Store（針對 iOS 設備）或 Google Play（針對 Android 設備）下載 beyerdynamic App。beyerdynamic App 讓您能自訂工作設定和軟體更新。這些設定將儲存在您的 AVENTHO 300 上，這樣您便可在任何與 AVENTHO 300 相連的播放設備上使用這些設定。

CONTROLS | BEDIENELEMENTE | 操作元件 | 操作元件



- 1 Touch pad
- 2 Microphone (L + R)
- 3 Microphone
- 4 Jack connection, 3.5 mm
- 5 USB-C connection
- 6 Status LED
- 7 On/off button
- 8 ANC button

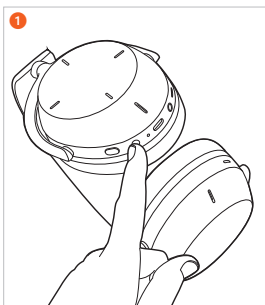


- 1 Bedienfläche
- 2 Mikrofon (L + R)
- 3 Mikrofon
- 4 Klinkenanschluss, 3,5 mm
- 5 USB-C-Anschluss
- 6 Status-LED
- 7 Ein-/Aus Taste
- 8 ANC-Taste

- 1 控制面板
- 2 麦克风 (左侧 + 右侧)
- 3 麦克风
- 4 插孔接口, 3.5 mm
- 5 USB-C 接口
- 6 状态 LED
- 7 开/关按键
- 8 ANC 按键

- 1 操作面
- 2 麥克風 (左 + 右)
- 3 麥克風
- 4 插孔, 3.5 mm
- 5 USB-C 介面
- 6 LED 狀態指示燈
- 7 開/關按键
- 8 ANC 按键

PAIRING | KOPPELN | 配对 | 配對



- 1 With the AVENTHO 300 **switched off**, press the on/off button for 6 seconds () until the status LED flashes blue and red alternately.
- 2 Select "beyerdynamic AVENTHO 300" from the pairing list of the playback device.

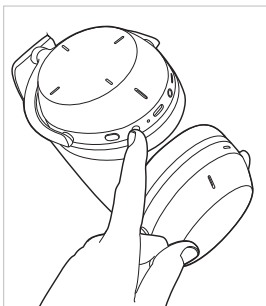


- 1 Drücken Sie beim **ausgeschalteten** AVENTHO 300 die Ein-/Austaste 6 s lang (), bis die Status-LED abwechselnd blau und rot blinkt.
- 2 Wählen Sie „beyerdynamic AVENTHO 300“ aus der Kopplungsliste des Abspielgerätes aus.

- 1 在 AVENTHO 300 关机状态下，长按开/关按键 6 s ()，直至状态 LED 交替闪烁蓝光和红光。
- 2 从播放设备的配对列表中选择 "beyerdynamic AVENTHO 300" 。

- 1 在 AVENTHO 300 關機狀態下，長按開/關按鍵 6 s ()，直到 LED 狀態指示燈交替閃爍藍光和紅光。
- 2 從播放設備的配對清單中選擇 "beyerdynamic AVENTHO 300" 。

ON/OFF | EIN/AUS | 开/关 | 開/關



▶ Switching on

Press and hold the on/off button for approx. 2 seconds (). The status LED lights up once and then goes out. It indicates the current charging status.

▶ Switching off

Press and hold the on/off button for approx. 6 seconds ().

Note:

If you are using the AVENTHO 300 with a cable, you must also switch it on.

▶ Einschalten

Halten Sie die Ein/Austaste ca. 2 Sekunden () gedrückt. Die Status-LED leuchtet einmal auf und erlischt dann. Sie zeigt dabei den jeweiligen Ladezustand an.

▶ Ausschalten

Halten Sie die Ein/Austaste ca. 6 Sekunden () gedrückt.

Hinweis:

Wenn Sie den AVENTHO 300 mit Kabel verwenden, müssen Sie ihn ebenfalls einschalten.

▶ 启动

按住开/关按键约 2 秒 ()。状态 LED 亮一次光，然后熄灭。其显示当前充电状态。

▶ 关闭

按住开/关按键约 6 秒 ()。

提示:

当您使用导线连接 AVENTHO 300 时，也必须将其打开。

▶ 啟動

按住開/關按鍵約 2 秒 ()。LED 狀態指示燈亮一次光，然後熄滅。其顯示當前充電狀態。

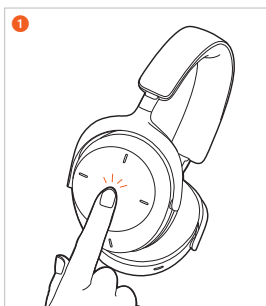
▶ 關閉

按住開/關按鍵約 6 秒 ()。

提示:

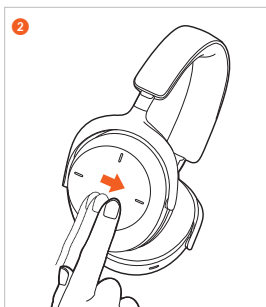
當您使用導線連接 AVENTHO 300 時，也必須將其打開。

OPERATING | BEDIENUNG | 使用 | 操作



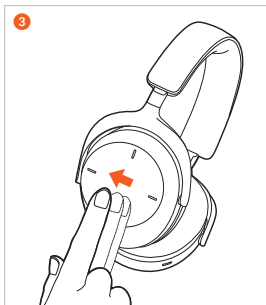
- 1 Tap twice (●●) to start or stop playback.
- 2 Swipe **forwards** → to play the **next** track. Swipe **forwards** and **hold** at least 1 second → | to **fast forward**.*
- 3 Swipe **backwards** ← to play the **previous** track. Swipe **backwards** and **hold** for at least 1 second | ← to **rewind**.*

*Function depends on the streaming service or media player used



- 1 Tippen Sie 2 x (●●), um die Wiedergabe zu starten oder stoppen.
- 2 Wischen Sie nach **vorne** →, um den **nächsten** Titel abzuspielen. Wischen Sie nach **vorne** und **halten** mindestens 1 s → |, um **vorwärtszuspulen**.*
- 3 Wischen Sie nach **hinten** ←, um den **vorherigen** Titel abzuspielen. Wischen Sie nach **hinten** und **halten** mindestens 1 s | ←, um **rückwärtszuspulen**.*

*Funktion abhängig vom verwendeten Streaming-Dienst bzw. Mediaplayer



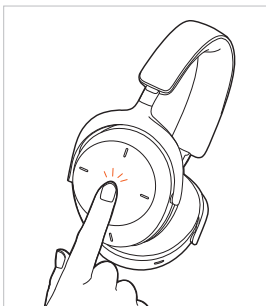
- 1 点击 2 次 (●●) 以开始或停止播放。
- 2 向前滑动 →, 可播放下一曲。向前滑动并按住至少 1 s → |, 可快进。*
- 3 向后滑动 ←, 可播放上一曲。向后滑动并按住至少 1 s | ←, 可快退。*

*功能取决于所使用的流媒体服务或媒体播放器

- 1 點擊 2 下 (●●), 以便開始或停止播放。
- 2 向前滑動 →, 可播放下一曲。向前滑動並按住至少 1 s → |, 可快進。*
- 3 向後滑動 ←, 可播放上一曲。向後滑動並按住至少 1 s | ←, 可快退。*

*功能取決於所使用的流媒體服務或媒體播放機。

ASSISTANT | ASSISTENT | 助手 | 助手



- ▶ Tap and hold once (), to activate the personal assistant installed on the smartphone.
- ▶ Tippen Sie 1 x lang (), um den auf dem Smartphone eingerichteten persönlichen Assistenten zu aktivieren.
- ▶ 长按 1 次 (), 以激活智能手机上设置的个人助手。
- ▶ 長按 1 次 (), 以啟動智能手機上設置的個人助手。

ANC MODE | ANC-MODUS | ANC 模式 | ANC 模式



You can use the ANC button to switch between active noise cancellation (ANC), transparency mode and OFF mode. The AVENTHO 300 is supplied in OFF mode.

- ▶ If you always press the ANC button only **once**, **transparency mode**, **ANC mode** and then **OFF mode** again are activated in succession.
- ▶ If you always press the ANC button twice, **ANC mode**, **transparency mode** and the **OFF mode** are activated in succession.

Über die ANC-Taste können Sie zwischen Geräuschunterdrückung (ANC), Transparenzmodus und OFF-Modus wechseln. Der AVENTHO 300 wird im OFF-Modus ausgeliefert.

- ▶ Wenn Sie die ANC-Taste immer nur **einmal** drücken, wird nacheinander der **Transparenzmodus**, der **ANC-Modus** und dann wieder der **OFF-Modus** aktiviert.
- ▶ Wenn Sie die ANC-Taste immer zweimal drücken, wird nacheinander der **ANC-Modus**, der **Transparenzmodus** und dann wieder der **OFF-Modus** aktiviert.

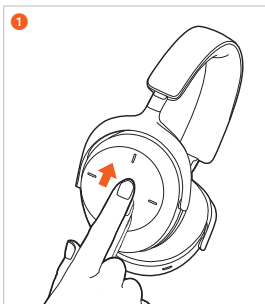
您可以使用 ANC 按键在降噪 (ANC)、通透模式和关闭模式之间进行切换。AVENTHO 300 交付时为关闭模式。

- ▶ 如果只按一次 ANC 按键，则会依次激活**通透模式**、**ANC 模式**和**关闭模式**。
- ▶ 如果您始终按两次 ANC 按键，则依次激活**ANC 模式**、**通透模式**，然后再次激活**关闭模式**。

您可以使用 ANC 按键在降噪 (ANC)、透明模式和關閉模式之間進行切換。AVENTHO 300 以關閉模式交付。

- ▶ 如果只按一次 ANC 按键，則會依次啟動**透明模式**、**ANC 模式**和**關閉模式**。
- ▶ 如果您始終按兩次 ANC 按键，則依次啟動**ANC 模式**、**透明模式**，然後再次啟動**關閉模式**。

VOLUME | LAUTSTÄRKE | 音量 | 音量

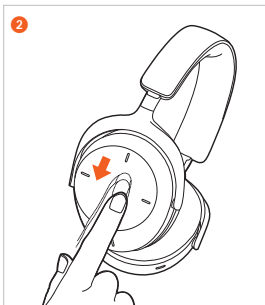


1 Swipe **upwards** to **increase** the volume. If you swipe upwards and hold, the volume is gradually increased to the maximum.

2 Swipe **downwards** to **decrease** the volume. If you swipe down and hold, the volume is gradually reduced to the minimum.

1 Wischen Sie nach **oben**, um die Lautstärke zu **erhöhen**. Wenn Sie nach oben wischen und halten, wird die Lautstärke schrittweise bis zum Maximum erhöht.

2 Wischen Sie nach **unten**, um die Lautstärke zu **senken**. Wenn Sie nach unten wischen und halten, wird die Lautstärke schrittweise bis zum Minimum gesenkt.



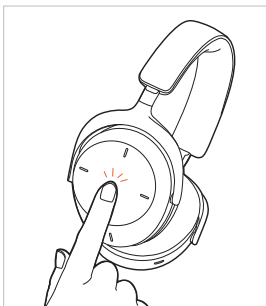
1 向上滑动可**调高**音量。向上滑动并按住，音量将逐渐增加至最大。

2 向下滑动可**降低**音量。向下滑动并按住，音量将逐渐降低至最小。

1 向上滑动可**调高**音量。向上滑动并按住，音量将逐渐增加至最大。

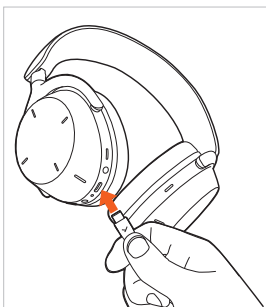
2 向下滑动可**降低**音量。向下滑动并按住，音量将逐渐降低至最小。

TELEPHONE | TELEFONIEREN | 通话 | 通話



- ▶ Tap twice (●●) to **accept** the incoming call or **end** the active call.
- ▶ Tap and hold once (■) to **reject** the incoming call or to **switch** between **two** callers.
- ▶ Tippen Sie 2 x (●●), um den eingehenden Anruf **anzunehmen** oder den aktiven Anruf zu **beenden**.
- ▶ Tippen Sie 1 x lang (■), um den eingehenden Anruf **abzulehnen** oder zwischen **zwei** Anrufern zu **wechseln**.
- ▶ 点击 2 次 (●●) 以接听来电或结束当前通话。
- ▶ 长按 1 次 (■) 以拒接来电或在两个通话之间切换。
- ▶ 點擊 2 次 (●●)，以接聽來電或結束當前通話。
- ▶ 長按 1 次 (■)，以拒接來電或在兩個通話之間切換。

CHARGING | LADEN | 充电 | 充電



- ▶ Charge the battery before using the AVENTHO 300 for the first time.
- ▶ Only use the USB charging cable supplied to charge the battery.
- ▶ Connect the AVENTHO 300 with this USB charging cable to a USB-compliant USB port supplying voltage (e.g. USB power supply).
- ▶ The status LED displays the charging status.
- ▶ Bevor Sie den AVENTHO 300 das erste Mal verwenden, laden Sie den Akku auf.
- ▶ Verwenden Sie zum Aufladen des Akkus nur das mitgelieferte USB-Ladekabel.
- ▶ Schließen Sie den AVENTHO 300 mit diesem USB-Ladekabel an einen USB-konformen spannungsführenden USB-Anschluss (z.B. USB-Netzteil) an.
- ▶ Die Status-LED zeigt den Ladestatus an.
- ▶ 首次使用 AVENTHO 300 之前，请为电池充电。
- ▶ 仅使用随附的 USB 充电线为电池充电。
- ▶ 使用此 USB 充电线将 AVENTHO 300 连接至符合 USB 标准的带电 USB 接口（例如 USB 电源）。
- ▶ 状态 LED 显示充电状态。
- ▶ 首次使用 AVENTHO 300 之前，請為電池充電。
- ▶ 僅使用隨附的 USB 充電線為電池充電。
- ▶ 使用此 USB 充電線將 AVENTHO 300 連接至符合 USB 標準的帶電 USB 介面（例如 USB 電源）。
- ▶ LED 狀態指示燈顯示充電狀態。

HELP/REGISTRATION | HILFE/REGISTRIERUNG | 帮助/注册 | 幫助/註冊

- ▶ Regarding applications, service and replacement parts, you can find support at **www.beyerdynamic.com** or at **help@beyerdynamic.com**
- ▶ We would be glad if you register your product at **www.beyerdynamic.com/service/registration**
- ▶ Unterstützung bei der Anwendung, bei Servicefällen und bei Ersatzteilen finden Sie unter **www.beyerdynamic.com** oder unter **help@beyerdynamic.com**
- ▶ Wir freuen uns, wenn Sie Ihr Produkt unter **www.beyerdynamic.com/service/registration** registrieren.
- ▶ 有关应用、服务和备件等方面的支持信息，请参见 **www.beyerdynamic.com** 或 **help@beyerdynamic.com**
- ▶ 欢迎访问 **www.beyerdynamic.com/service/registration** 完成产品注册。
- ▶ 您可在 **www.beyerdynamic.com** 或 **help@beyerdynamic.com** 找到使用支援、維修案例和備件。
- ▶ 如果您在以下網址註冊您的產品 **www.beyerdynamic.com/service/registration**，我們將非常高興。

**DE**

Eine ausführliche Bedienungsanleitung in Ihrer Sprache finden Sie unter:
www.beyerdynamic.com

NL

Gedetailleerde bedieningsinstructies in uw taal vindt u op
www.beyerdynamic.com

EN

You will find a comprehensive manual in your language on the internet at:
www.beyerdynamic.com

SV

En utförlig bruksanvisning hittar du på:
www.beyerdynamic.com

FR

Vous pouvez télécharger la notice d'utilisation dans votre langue respective sur:
www.beyerdynamic.com

JA

各国の言語の取扱説明書は次のホームページからダウンロードしてください。
www.beyerdynamic.com

ES

Podrá descargar el manual de instrucciones en su idioma desde:
www.beyerdynamic.com

ZH-CN

欲查阅所需语言版本的详细使用说明书，请访问：
www.beyerdynamic.com

IT

Le istruzioni per l'uso dettagliate nella vostra lingua sono reperibili al sito:
www.beyerdynamic.com

ZH-TW

查詢所需語言版本的詳細操作手冊，請訪問：
www.beyerdynamic.com

GUIDA AL RICICLAGGIO

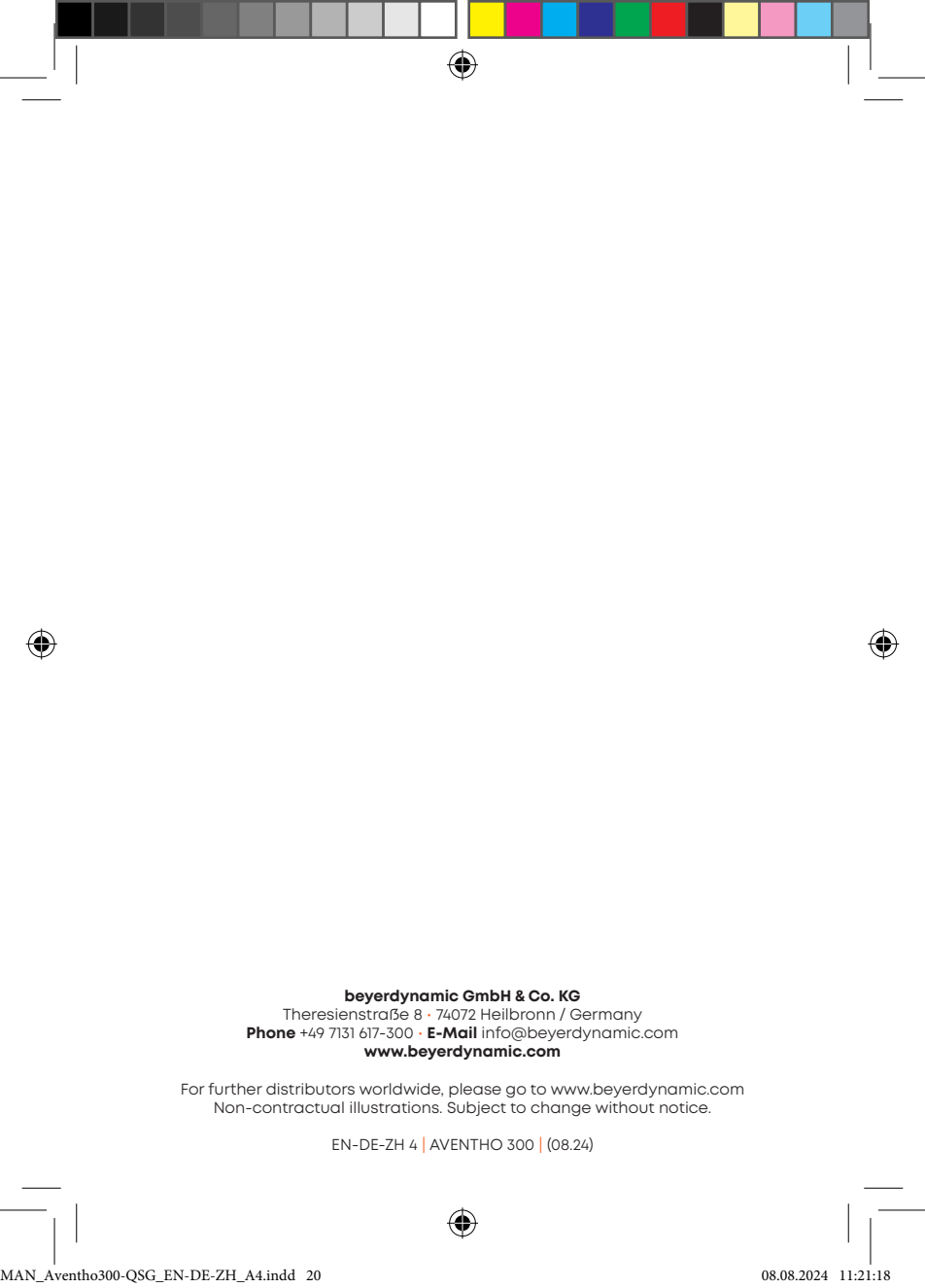
Le informazioni sullo smaltimento dei materiali di imballaggio sono disponibili alla voce:
<https://byr.li/aventho300gar>











beyerdynamic GmbH & Co. KG
Theresienstraße 8 · 74072 Heilbronn / Germany
Phone +49 7131 617-300 · **E-Mail** info@beyerdynamic.com
www.beyerdynamic.com

For further distributors worldwide, please go to www.beyerdynamic.com
Non-contractual illustrations. Subject to change without notice.

EN-DE-ZH 4 | AVENTHO 300 | (08.24)